

Maisto Radio Control Vehicles

Please keep this owner's instruction manual for future reference. It contains important information. Please read the product specifications without notice. Warning! The antenna wire is not to be inserted into socket outlets.

CLASS 1 LED PRODUCT

Contents:

- Vehicle x 1
- Transmitter x 1
- Antenna Tube x 1
- Owner's Instruction Manual x 1

Battery Requirement:

- Vehicle: 6 x 1.5V "AA" LR6R6 Batteries
- Transmitter: 2 x 1.5V "AA" LR6R6 Batteries

Battery and Antenna Tube Installation: (Refer to Diagram 1 & 2)

- Use screwdriver to loosen the screw on the battery cover and to open the battery cover. (Screwdriver is not included)
- Install 2 new 1.5V "AA" LR6R6 batteries with correct polarity (+/-) as shown inside the battery compartment.
- Insert the battery cover and then tighten the screw on the battery cover.
- Insert antenna wire into the antenna tube. Then bend down the exposed wire and insert a cover to the top end of the tube.

Battery Installation for the Vehicle: (Refer to Diagram 3 & 4)

- Slide the battery cover power switch on the vehicle to OFF position.
- Slide the battery cover into the vehicle as shown inside the battery compartment.
- Install the battery cover.

How to play: (Refer to Diagram 5, 6 & 7)

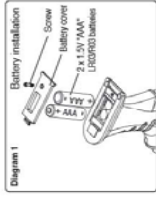
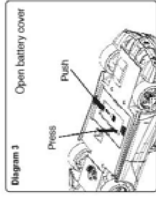
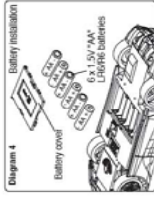
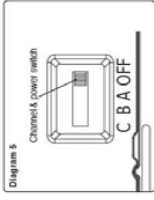
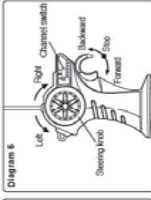
- Match the transmitter with the vehicle channel (channel A to A, B to B, C to C).
- Put the trigger on the transmitter to drive the vehicle forward. Push the trigger on the transmitter to drive the vehicle backward.
- Turn the steering knob on the transmitter to steer the vehicle to right or left.
- The vehicle will go into power saving mode if it does not receive any signal for 15 minutes.
- Turn off the switch then select channel A, B or C to match the car to resume playing.
- When the transmitter is powered on, the LED light will be lit. The light will be lit when the vehicle is moving forward or backward.
- Remember to switch OFF the vehicle power after playing.

Performance Tips:

- Do not drive the vehicle on grass, sand or go through water.
- Do not drive the vehicle in windy or rainy weather.
- Do not drive the vehicle into any hard object.
- Keep fingers, hair and loose clothing away from the vehicle.
- The operating range can be affected by a variety of factors:
 - a) Weak transmitter or vehicle batteries.
 - b) Interference from other items that emit radio frequency signals such as another R/C item on the same channel.
 - c) Poor battery connection.
- Outdoor use is recommended in order to avoid control range.
- Remove the package, take out all accessories and assemble the product before giving it to children to play.

Battery use:

- Alkaline batteries are recommended.
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
- Do not mix alkaline, standard or rechargeable batteries.
- Do not mix old and new batteries or different type of batteries.
- Non-rechargeable batteries are not to be charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Rechargeable batteries are to be removed from the product before they are charged.
- Be sure to insert batteries with correct polarities and always follow the battery manufacturer's instructions.



Size: A4_297mm(W) x 210mm(H)

Color: 1C (Black)

Maisto - Voitures radio-commandées

Veuillez conserver ce mode d'emploi pour vous-y reporter dans le futur.

Il contient des informations importantes.

Nous nous réservons le droit de modifier/améliorer les caractéristiques du produit sans avis préalable.

Avertissement! Le fil d'antenne ne doit pas être branché dans une prise secteur.

PRODUIT DE CLASSE 1 LED

Contenu :

- Voiture x 1
- Émetteur x 1
- Tuyau d'antenne x 1
- Mode d'emploi x 1

Piles Utilisées:

- Véhicule: 6 piles 1.5V "AA" LR6R6.
- Émetteur: 2 Piles 1.5V "AA" LR6R6.

Mise en place des piles dans l'émetteur et mise en place de l'antenne: (Voir Fig. 1 & 2)

- Desserrez le vis du couvercle des piles à l'aide d'un tournevis et ouvrez le couvercle. (Tournevis non fourni)
- Mettez en place 2 piles alcalines 1.5V "AA" LR6R6 neuves en respectant les polarités (+/-) indiquées dans le compartiment des piles.
- Refermez le couvercle en place et serrez le vis.
- Insérez le fil d'antenne dans le tube d'antenne. Replacez ensuite vers le bas le fil qui dépasse et enfonce un capuchon sur l'extrémité du tube.

Mise en place des piles dans le véhicule: (Voir Fig. 3 & 4)

- Mettez le "commutateur de canal & d'alimentation" du véhicule sur OFF (arrêt).
- Faites glisser le couvercle des piles pour ouvrir.
- Mettez en place 6 piles 1.5V "AA" LR6R6 neuves en respectant les polarités (+/-) indiquées dans le compartiment des piles.
- Mettez en place le couvercle des piles.

Comment jouer: (Voir Fig. 5, 6 & 7)

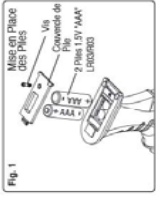
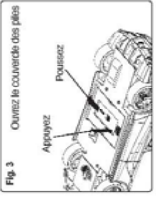
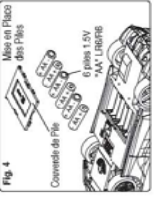
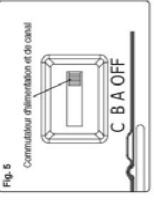
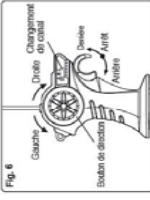
- Faites correspondre les canaux de l'émetteur et du véhicule (Canal A avec A, B avec B ou C avec C).
- Tirez sur le manche de la télécommande pour faire avancer le véhicule. Poussez sur le manche de la télécommande pour faire reculer le véhicule.
- Tournez le bouton de direction de la radio-commande pour faire aller le véhicule vers la gauche ou vers la droite.
- Le véhicule basculera en mode d'économie des batteries s'il ne reçoit aucun signal au pendant 15 minutes.
- Mettez l'interrupteur sur arrêt et sélectionnez le bon canal pour reprendre le jeu.
- Si le véhicule ne roule pas en ligne droite, réglage le levier d'alignement des roues situé sous le chassis.
- N'oubliez pas d'éteindre le véhicule (OFF) après avoir joué.

Conseils pour de meilleures performances:

- Ne roulez pas sur l'herbe, le sable, ou dans l'eau.
- Ne roulez pas sur temps pluvieux ou venteux.
- Ne faites pas rentrer le véhicule dans un objet dur.
- Gardez vos doigts, vos cheveux et les vêtements amples éloignés du véhicule.
- Ne laissez pas le véhicule sans surveillance.
- Préférez les piles alcalines dans l'émission et dans le véhicule.
- Préférez les piles alcalines en provenance d'appareils émettant des ondes radio tels qu'une autre radio-commande émettant sur la même fréquence, un poste CB, un téléphone sans fil, un transformateur haute tension, etc.
- Il est recommandé de jouer à l'extérieur pour maximiser la portée utile.
- Préférez l'emballage, sortez tous les accessoires et assemblez le produit avant de le donner à l'enfant pour qu'il joue avec.

Usage des piles:

- L'utilisation de piles alcalines est recommandée.
- Seules des piles de même type doivent être utilisées.
- Ne pas mélanger des alcalines, standard ou rechargeables.
- Ne pas mélanger des vieilles et de nouvelles piles de différents types.
- Les piles non rechargeables ne sont pas à recharger.
- Les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
- Les piles rechargeables doivent être enlevées du produit avant d'être chargées.



9. Remove all batteries from the product when not in use for long periods of time.

10. Exhausted batteries are to be stored from the product.

11. The supply terminals are not to be short-circuited.

12. Dispose of batteries in fire - it may cause them to explode or leak causing injury or damage.

13. Battery change must only be made by adult.

Disposal of batteries

You will find these chemical abbreviations along with a crossed-out refuse bin on batteries containing harmful substances:



Cautions

- Do not attempt to disassemble the products.
- Do not operate the vehicle with same frequency with other players in same location. This will interfere and cause the vehicle to lose control.
- Make sure the batteries are installed with correct polarity (+/-) as shown inside the battery compartment.
- Remove the package, take out all accessories and assemble the product before giving it to children to play.

FCC Label Compliance Statement:

This device may not cause harmful interference, and this device may be subject to the following two conditions:

- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.

RSS-310 Compliance Statement:

This radio communication device complies with all the requirements of Industry Canada Standard RSS-310. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference, and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Carrier Frequency : 27.145 MHz
Field strength and measurement distance : 45 dBµV/m at 3 meter

Troubleshooting:

Problem	Cause	Correction
No Function	Low battery level Battery polarities are reversed Channel settings do not match	Replace with new batteries Insert the batteries with correct polarities as shown on the battery compartment Match the transmitter with the vehicle channel (channel A to A, B to B, C to C)
Drive Slow / Poor Turning Signal	The wheels are obstructed by foreign objects	Remove foreign objects on the vehicle / wheels
Poor distance control	Low battery level	Replace with new batteries
	Strong interference of surroundings	Move to a better location for playing



www.maisto.com
MADE IN CHINA

Maisto International, Inc., Fontana, CA 92336, U.S.A.

Size: A4_297mm(W) x 210mm(H)

Color: 1C (Black)

8. Soyez sûr d'insérer les piles avec la bonne polarité et toujours suivre les indications.

9. Retirez toutes les piles du produit lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une longue période de temps.

10. Les piles usées doivent être envoyées au véhicule.

11. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.

12. Mettez les piles de façon appropriée. Ne jetez pas les piles au feu — elles pourraient exploser ou couler, ce qui entraînerait des blessures ou des dommages matériels.

13. Les piles ne doivent être remplacées que par un adulte.

Mise au rebut des piles

Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. En tant qu'utilisateur, vous êtes également tenu de retourner les piles contenant des substances dangereuses ainsi que toutes les autres piles usagées. Vous pouvez rapporter vos piles usagées à un point de collecte public local ou à tout point de vente de piles.



Mises en garde:

- Ne jouez pas, démontez les produits.
- Ne faites pas fonctionner le véhicule avec la même fréquence que d'autres jouets au même endroit. Cela provoquerait des interférences et une perte de contrôle du véhicule.
- Vélez à ce que les piles soient installées avec la polarité correcte (+/-) comme illustré dans le compartiment à piles.
- Évitez l'emballage et en sortez tous les accessoires avant de donner le produit à un enfant.

Déclaration de conformité FCC:

- Cet appareil ne doit pas causer d'interférences perturbatrices, et cet appareil satisfait aux critères de la partie 15 des règles FCC. L'utilisation de l'appareil est assujéti aux conditions suivantes:
 - 1. Cet appareil ne doit pas causer d'interférences radio, y compris les interférences qui provoquent un fonctionnement indésirable.
 - 2. Cet appareil doit tolérer toute interférence reçue, y compris les interférences provenant de stations radio licenciées de la classe B par la partie 15 des règles FCC. Ces limites établissent une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut rayonner de l'énergie sous forme d'ondes radio. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences perturbant les radiocommunications. Cependant, rien ne garantit qu'aucune interférence ne peut se manifester dans une installation particulière alors que cet équipement suscite des interférences perturbant la réception des ondes radio ou télévision (local peut être déterminé par extension/terme de la norme FCC).
 - 3. Toute modification ou changement de réglage de l'appareil sans l'approbation écrite de la FCC est strictement interdite.

- Augmentation de la distance de séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Recherche d'appareil sur un circuit différent de celui où le récepteur est branché.
- Demande qu'il soit communiqué à la vente du produit, ou à un technicien radio-TV expérimenté.
- Toute modification ou changement de réglage de l'appareil sans l'approbation écrite de la FCC est strictement interdite.

Déclaration de conformité CNR-310:

Ce dispositif de radiocommunication rencontre toutes les exigences de la norme CNR-310 (Industrie Canada). L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes: (1) Il ne doit pas produire de brouillage et (2) le dispositif doit accepter toute interférence radiolégitime reçue, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

fréquence porteuse : 27.145 MHz
Niveau d'intensité de champ et la distance de mesure : 45 dBµV/m à 3 mètres

Problèmes possibles:

Problème	Cause	Comment le résoudre ?
Pas de fonctionnement	Piles faibles Inversement de la polarité des piles	Remplacer par des piles neuves Insérer les piles comme indiqué dans le compartiment à piles
Roule lentement / tourne mal	Le réglage des canaux ne correspond pas Les roues sont bloquées par des objets	Faites correspondre les canaux de l'émetteur et du véhicule (Canal A avec A, B avec B ou C avec C) Enlever les objets des roues du véhicule
Faible distance de contrôle	Piles faibles Les roues sont bloquées par des objets	Remplacer par des piles neuves Enlever les objets des roues du véhicules
Interférences avec autres fréquences	Piles faibles Interférences avec autres fréquences	Remplacer par des piles neuves Changer d'aire de jeux



www.maisto.com
FABRIQUÉ EN CHINE (BIFR)

Maisto International, Inc., Fontana, CA 92336, U.S.A.

Size: A4_297mm(W) x 210mm(H)

Color: 1C (Black)